

ፈቃድ

- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
 - Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016

subst. , m. et fem. , Pl. **ፈቃዳት** : 1) *appetitus* , *desiderium* , *studium* : **ኢትትሉ** : **ፈቃዳ** : **ለጎጢአት** : Sir. 18,30; Gen. 6,5; Joh. 1,13; Eph. 2,3; **ፈቃዳ** : **ተወርወት** : **ጎበ** : **ዐጸደ** : **ወይን** : Sx. Tachs. 1 Enc.; *appetitus cibi*, Lud. sine auct.; **ፈቃዳት** : Phlx. 198. 2) *voluntas* : Ps. 39,11; Ps. 144,20; **ኩሎ** : **ፈቃድየ** : **ግበር** : Jes. 44,28; Jes. 48,14; Jes. 58,3; Jes. 58,13; Jes. 62,4; **እስመዝ** : **ውእቱ** : **ፈቃድየ** : Jer. 9,24; Koh. 5,3; Koh. 12,1 var.; Sir. 1,27; **ፈቃዳ** : **ለእግዚአብሔር** : **ከመ** : **ኢትግበር** : **እኩየ** : Sir. 32,5; Sir. 41,4; Sir. 43,16; **ግበር** : **ፈቃዳ** : **ለእምከ** : Kuf. 25; **በከመ** : **ፈቃዳ** : Kuf. 22; 2 Tim. 1,9; **ኩሎ** : **ጎሊና** : **ወፈቃዳ** : **ለሰብእ** : Kuf. 7; Matth. 6,10; Matth. 7,21; Matth. 12,50; Matth. 26,39; Matth. 26,42; Joh. 4,34; Joh. 6,38; Rom. 1,10; Rom. 2,18; Rom. 10,1; 1 Thess. 5,18; Eph. 1,11; **በፈቃደ** : **እግዚአብሔር** : Deo volente Rom. 15,32; 1 Cor. 1,1; **በሥምረተ** : **ፈቃዳ** : Eph. 1,5. a) *delectatio* , *approbatio* (Wohlgefallen): **ኢኮነ** : **ቦቶን** : **ፈቃድየ** : Koh. 12,1; **ከመ** : **ይርከብ** : **ነገረ** : **ፈቃድ** : Koh. 12,10. b) *benevolentia* : **የጎሥሠ** : **ፈቃደ** : εὐδοκίαν Sir. 2,16; **ፈቃዳ** : **ለእግዚአብሔር** : **ታስተፌሥሐ** : **ለዓለም** : Sir. 11,17. c) *voluntas prompta* : α) c. praep. በ : *voluntate sua* , *sponte* , *ultro* : **በፈቃድ** : **ወኢበኩርህ** : F.M. 1,3; **በፈቃዳ** : Ps. 75,10; **እለ** : **በፈቃድሙ** : **ነበሩ** : 2 Esr. 21,2; 2 Cor. 8,5; Clem. f. 162; **በፈቃደ** : **ርእሱ** : F.M. 33,3; F.M. 33,4. β) **ዘእንበለ** : **ፈቃዳ** : *invite* , *invitus* , F.M. 6,8; Gad. T.H. (vid. **አዘመወ** :). γ) *Statui constr. subjunctum vel in Gen. vel* **ዘበፈቃድ** : vel **ዘእምፈቃድ** : *voluntarius* , *spontaneus* : **መሥዋዕተ** : **ፈቃድ** : Am. 4,5; **ዘበፈቃድሙ** : τὰ ἐκούσια Judith 4,14; Lev. 7,16; Num. 15,3; (**መሥዋዕት** :) **ዘፈቃድክሙ** : Lev. 23,28; **ዘእምፈቃድየ** : **እሠውዕ** : **ለከ** : Ps. 53,6. d) **ፈቃዳት** : *mandata* , *praecepta* , Kuf. 2; Kuf. 21; Sx. Jac. 13 Enc.

Bibliography

Revisions
 - Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
 - Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017